

Cuarenta nativos ayudarán en clase a los profesores de centros bilingües

La Escuela Oficial de Idiomas de Almería también tendrá, por primera vez, un auxiliar de conversación árabe

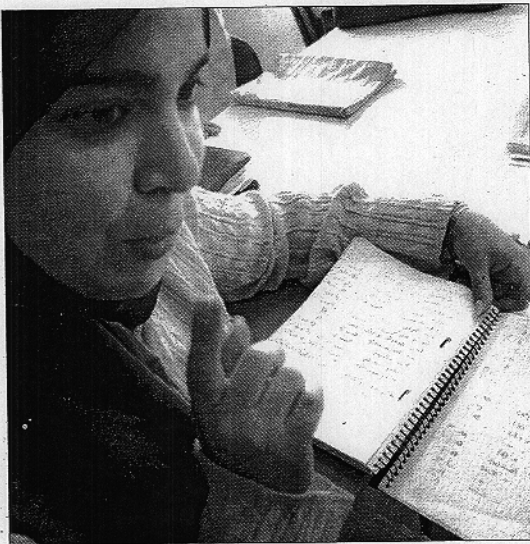
■ ALMUDENA FERNÁNDEZ
REDACCIÓN

El Plan de Fomento del Plurilingüismo puesto en marcha por la Consejería de Educación intentará que los alumnos aprendan matemáticas, ciencias naturales o química en dos idiomas. Sin embargo, a los profesores que se han ofrecido voluntariamente a esta tarea se les podrían plantear múltiples dudas lingüísticas debido a que su especialidad no es ni el inglés ni el francés.

Para mitigar estos inconvenientes, la Consejería impulsó la incorporación de los denominados auxiliares de conversación a los centros bilingües y escuelas oficiales de idiomas (EOI) con el objetivo de promover la práctica de lenguas extranjeras en el aula. En concreto, la Consejería y el Ministerio de Educación han seleccionado a 32 auxiliares más otros ocho que aporta la Universidad de Almería, en virtud del convenio suscrito con la Junta de Andalucía para favorecer el Plan de Fomento del Plurilingüismo.

De esta forma, la provincia de Almería cuenta este curso con cuarenta auxiliares de conversación, en su mayoría destinados a los colegios e institutos de centros bilingües aunque once de ellos irán a las cuatro escuelas oficiales de idiomas de la provincia (Almería, El Ejido, Macael y la nueva de Huércal-Overa).

La provincia cuenta este año con 24 centros públicos bilingües (once de ellos que se han estrenado este curso), de los cuales trece son colegios de Infantil y Primaria y once institu-



■ Es la primera vez que habrá dos auxiliares de conversación de árabe. / LA VOZ

✿ El inglés sigue siendo mayoritario

De los 24 centros bilingües que hay en la provincia de Almería, sólo cuatro han optado por el francés por lo que el inglés sigue siendo el segundo idioma preferido. Además este idioma también es el más elegido en las escuelas oficiales. Por ello, la Consejería ha seleccionado 27 ayudantes para inglés, mientras que sólo cuatro son de francés y uno más de alemán para una escuela oficial.

Por su parte, la universidad seleccionó a dos nativos para inglés, otros tantos para francés y

dos más para clases de árabe, mientras que sólo uno para alemán y otro para italiano.

La gran novedad de este curso es precisamente la incorporación de auxiliares de conversación de árabe a las escuelas oficiales de idiomas. Pilar Vega, directora de la EOI de Almería, explicaba que este personal de apoyo ya participaba otros años en las clases a través de los acuerdos europeos Conmenius pero el árabe, al no ser idioma oficial en Europa, nunca había contado con auxiliares de conversación en la provincia.

tos de educación Secundaria.

Las funciones de estos auxiliares de conversación son bastante genéricas, pero fundamentalmente prestarán apoyo a los profesores de estos centros bilingües y elaborarán conjuntamente materiales didácticos en su lengua de origen necesarios para el desarrollo de las clases. Es decir, estos ayudantes no darán nunca clases por su cuenta sino que trabajarán de la mano de los docentes para facilitarles su trabajo.

En cuanto a sus funciones en las escuelas oficiales de idiomas, la directora del centro de la capital, Pilar Vega, explicaba que estarán más centradas en el alumnado en lugar de los docentes. "Estos profesores son especialistas en sus idiomas por lo que los auxiliares de conversación, que suelen ser personas jóvenes, son útiles para conectar mejor con el alumnado que se siente muy motivado cuando se da cuenta que puede entender y ser entendido por un nativo", explica Pilar Vega.

Sus orígenes

El Ministerio de Educación selecciona directamente a los auxiliares, que son jóvenes mayores de 18 años, estudiantes universitarios o licenciados recientes, mediante una convocatoria a la que han concurrido desde distintos países. En determinados casos, algunos auxiliares proceden de las universidades andaluzas, normalmente estudiantes de postgrado de filología. Como contraprestación, los auxiliares de conversación perciben una ayuda de 631 euros mensuales en concepto de manutención y alojamiento durante su estancia en Almería.

Este año, veinte de estos ayudantes provienen del Reino Unido pero también llegan desde Irlanda, Estados Unidos, Suecia, Noruega, Francia, Alemania o Marruecos.